

Daňový doklad Faktúra / Invoice

ORACLE

Oracle Slovensko spol. s r. o.
Spoločnosť registrovaná
Okresným súdom BA I
oddiel: Sro, vložka č.11027/B

Einsteinova 19
851 01 Bratislava
SLOVENSKO

Tel: + 420.2.2143.8478
Fax: + 402.1.4070.203
Email: collections_sk@oracle.com IČ
O: 35690721
DIČ: 2020309357
IČ DPH: SK2020309357

Fond ochrany vkladov
Kapitulská 12
Bratislava 1, 812 47
Slovakia

á

Číslo / Invoice No.	IČ DPH / VAT No.	IČO / Legal ID No.	DIČ / Corp Tax No.	Koncový užívateľ / End User
1032119	SK2020862030		2020862030	Fond ochrany vkladov
Dátum / Date	Dátum daňovej povinnosti / Tax Date	Nákupná objednávka / PO Number		Zmluva č. / Contract No.
18-01-2016	18-01-2016	66/2015		

Množstvo / Quantity	Popis / Description	Cena / Unit Price EUR	Spolu / Total Price EUR	Cena / Price EUR
	Obnovenie služieb technickej podpory			
3	Software Update License & Support - Oracle Database Standard Edition - Named User Perpetual 01-JAN-2016 : 31-DEC-2016	70,46	211,38	211,38

Výmenný kurz / ex. rate	EUR	DPH / VAT	Spolu / Total excl VAT	EUR	Suma DPH / VAT Amount	EUR	Spolu / Total	EUR	211,38
1		20.00%	211,38		42,28		Suma DPH / VAT Amount	EUR	42,28
							Spolu s DPH / Total including VAT	EUR	253,66

Dátum splatnosti / Due Date	Splatná suma / Amount Due	Bankové spojenie / Bank Account
17-02-2016	EUR 253,66	Citibank Europe plc pobočka zahraničnej banky Mlynské nivy 43 (Apollo Business Center I) 825 01 Bratislava Slovenská Republika Číslo: 2001810709 – 8130 IBAN: SK7081300000002001810709 SWIFT: CITISKBA
Komentáre / Comments	66/2015	

All rights for licenses and software remain with Oracle Slovensko until complete payment.
Default interest rates 2,5% per month if other is not mentioned in a Software license and services agreement.

Nový elektronický systém na fakturovanie je teraz k dispozícii, zdarma, umožňuje sťahovanie pdf faktúr alebo aktualizované výpisy z účtu. Pre ďalšie podrobnosti prosím spojte z collections_sk@oracle.com.

Všetky práva na licencie a software zostávajú vlastníctvom Oracle Slovensko až po úhradu celkovej sumy.
Penalizačná úroková sadzba číni 2,5% mesačne, ak nie je v Zmluve o softwarovej licencií a službách uvedené inak.
Supplies charged without VAT fall within Articles 193 - 196 of EU Directive 2006/112/EC, unless otherwise stated.

r / Executive : _____

60'10'15

15-dec-15

Fond ochrany vkladov
Kapitulská 12
Bratislava 1
812 47
Slovakia

Vážený zákazník, p.

Platnosť služieb technickej podpory poskytovaných v rámci čísla služieb podpory 1647653 uplynie alebo uplynula dňa 31-dec-15. V prílohe sa nachádza objednávkový dokument na obnovenie týchto služieb technickej podpory. Súčasťou objednávkového dokumentu môžu byť, v relevantných prípadoch, aj dodatočné služby, ktoré ste si objednali okrem tých, ktoré si obnovujete.

Ak chcete zabezpečiť kontinuitu alebo predísť ukončeniu služieb technickej podpory, vyplňte objednávku na obnovenie služieb technickej podpory, ktorá sa nachádza v priloženom objednávkovom dokumente, a vystavte nákupnú objednávku akceptovateľnú pre spoločnosť Oracle v súlade s informáciami uvedenými v časti „Detaily spracovania objednávky“ najneskôr do 22-dec-15.

Radi by sme Vás upozornili na túto aktuálnu ponuku:

- **Oracle University:** Využite časovo limitovanú akčnú ponuku a zakúpte si predplatené konto Learning Credit account (Konto študijných kreditov) so zľavou 20 % od Oracle University. Prostredníctvom tohto konta môžete využívať produkty a služby Oracle University vrátane Oracle Learning Subscription services (Oracle predplatené školiace služby), ktoré ponúkajú školenia kdekoľvek a kedykoľvek pre Vás za účelom maximalizovania produktivity počas štúdia,
- Táto ponuka platí 90 dní pred a 30 dní po dátume uplynutia platnosti uvedenom vyššie. Táto ponuka neplatí v kombinácii s inými zľavami ani akčnými ponukami od Oracle University, ďalej pre zákazníkov z verejného sektora, ani ak by takúto ponuku zakazoval zákon. Minimálna hodnota objednávky je 5 000 USD. Ďalšie informácie nájdete na lokalite <http://education.oracle.com/renewaloffer>, na ktorej si tiež môžete objednať predplatené Learning Credit account (Konto študijných kreditov).

Ak máte otázky týkajúce sa svojej objednávky alebo ak potrebujete ďalšie informácie, kontaktujte ma, prosím, prostredníctvom nižšie uvedenej e-mailovej adresy alebo telefónneho čísla.

S pozdravom

Oracle Support Services
E-mail: oracle.com
Tel.: 421257288634
Fax: 800180910



VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE

PLATNOSŤ PONUKY		ORACLE: Oracle Slovensko s.r.o.	
Číslo služieb podpory:	1647653	Obchodný zástupca podpory spoločnosti Oracle:	
Platnosť ponuky do:	31-dec-15	Telefón:	421257288634
		Fax:	800180910
		E-mail:	
ZÁKAZNÍK: Fond ochrany vkladov			
ZÁKAZNÍK ADRESÁT PONUKY		ZÁKAZNÍK FAKTURÁCIA	
Kontaktná osoba:		Kontaktná osoba:	
Názov spoločnosti:	Fond ochrany vkladov	Názov spoločnosti:	Fond ochrany vkladov
Adresa:	Kapitulská 12 Bratislava 1 812 47 Slovakia	Adresa:	Kapitulská 12 Bratislava 1 812 47 Slovakia
Telefón:	02 - 5443 2570	Telefón:	02-54435444
Fax:	02 - 5443 4335	Fax:	
E-mail:		E-mail:	

Slová „Vy“ a „Váš“ v tomto objednávkovom dokumente odkazujú na zákazníka identifikovaného vo vyššie uvedenej tabuľke.

Spoločnosť Oracle môže poskytovať niektoré oznámenia týkajúce sa služieb technickej podpory prostredníctvom e-mailu. Prosíme Vás, aby ste vo vyššie uvedenej tabuľke overili a aktualizovali informácie o adresátovi ponuky a fakturácii, a pomohli nám tak zabezpečiť, že sa tieto správy podpory Oracle dostanú až k Vám. Ak je potrebné niektoré informácie o adresátovi ponuky a fakturácii zmeniť, zašlite aktualizované informácie e-mailom alebo faxom spoločne s Vaším číslom služieb podpory 1647653 Vašmu obchodnému zástupcovi podpory Oracle, ktorý je uvedený vyššie v tabuľke.

DETAILY PONUKY

Služby technickej podpory pre program							
Uroveň služby: Software Update License & Support							

Popis produktu	Číslo CSI	Množstvo	Metrika licencie	Úroveň/typ licencie	Počiatočný dátum	Koncový dátum	Cena
Oracle Database Standard Edition - Named User Perpetual	3758827	3	NAMED USER	FULL USE	1-jan-16	31-dec-16	211,38

Poplatky za technickú podporu pre program: EUR 211,38

Celková suma: EUR 211,38

Plus príslušná daň

Radi by sme vás upozornili, že:

- Ak máte otázky týkajúce sa časti Detaily ponuky v tomto objednávkovom dokumente alebo si myslíte, že je potrebné vykonať nejaké úpravy, obráťte sa na Vášho obchodného zástupcu pre podporu spoločnosti Oracle, ktorý je uvedený na prvej strane tohto objednávkového dokumentu.
- Pred vyplnením tohto objednávkového dokumentu sa oboznámte s pravidlami poskytovania technickej podpory spoločnosti Oracle vrátane pravidiel doživotnej služby technickej podpory. Podľa pravidiel doživotnej služby technickej podpory spoločnosti Oracle sa môže meniť úroveň podpory daného produktu spoločnosti Oracle, ak sa uplatňuje, počas trvania poskytovania služieb zakúpených na základe tohto objednávkového dokumentu. V prípade objednania rozšírenej podpory Vám za túto podporu zaúčtujeme dodatočný poplatok. Ak máte záujem o rozšírenú podporu, obráťte sa na Vášho obchodného zástupcu podpory spoločnosti Oracle, ktorého meno je uvedené na prvej strane tohto objednávkového dokumentu.
- Ak spoločnosť Oracle prijme Vašu objednávku, v deň uvedený v časti Detaily ponuky Vám začneme poskytovať služby technickej podpory objednané prostredníctvom objednávkového dokumentu a budeme Vám ich poskytovať až do koncového dátumu uvedeného v tabuľke pre príslušné programy alebo hardvér.
- Ak je niektoré z polí vo vyššie uvedenej tabuľke Detaily ponuky prázdne, znamená to, že dané pole neplatí pre príslušné programy alebo hardvér, pre ktoré si objednáвате služby technickej podpory.

PODMIENKY SLUŽIEB TECHNICKEJ PODPORY

Ak sa vo všeobecných informáciách údaje v časti „Zákazník“ nezhodujú s údajmi v časti „Adresát ponuky“, spoločnosť Fond ochrany vkladov vyhlasuje, že zákazník poveril spoločnosť Fond ochrany vkladov vyplnením tohto objednávkového dokumentu v jeho mene a zákazník sa zaväzuje plniť v ňom uvedené podmienky. Fond ochrany vkladov súhlasí, že objednané služby budú využívané výlučne v prospech zákazníka a bude ich využívať len zákazník. Fond ochrany vkladov súhlasí, že oboznámi zákazníka s podmienkami uvedenými v tomto objednávkovom dokumente a bude ho informovať aj o správach súvisiacich s podporou, ktoré dostane od spoločnosti Oracle.

Ak sa vo všeobecných informáciách údaje v časti „Zákazník“ nezhodujú s údajmi v časti „Fakturácia“, zákazník súhlasí, že: a) zákazník má najvyššiu zodpovednosť za platby v zmysle tohto objednávkového dokumentu; b) akékoľvek nedodržanie včasnej platby v súlade s podmienkami tohto objednávkového dokumentu zo strany Fond ochrany vkladov sa bude považovať za porušenie podmienok zo strany zákazníka a spoločnosť Oracle môže okrem iných dostupných opravných prostriedkov prestať zákazníkovi poskytovať technickú podporu vyplývajúcu z tohto objednávkového dokumentu.

Služby technickej podpory sú poskytované v súlade s pravidlami poskytovania technickej podpory spoločnosti Oracle, ktoré sú účinné v čase poskytovania služieb. Tieto pravidlá môžu podliehať zmene podľa uváženia spoločnosti Oracle, ktorá však neznižuje úroveň poskytovania služieb technickej podpory pre podporované programy alebo hardvér počas doby, za ktorú boli uhradené poplatky za technickú podporu. V prípade záujmu sa môžete pred vyplnením tohto objednávkového dokumentu oboznámiť s pravidlami poskytovania služieb technickej podpory. Aktuálna verzia pravidiel technickej podpory je dostupná na webovej lokalite <http://www.oracle.com/us/support/policies/index.html>.

Služby technickej podpory, ktoré získate na základe tohto objednávkového dokumentu, sa riadia podmienkami príslušnej zmluvy uvedenej nižšie (ďalej len „zmluva“):

- Zmluva, ktorú ste uzatvorili so spoločnosťou Oracle alebo partnerským dodávateľom spoločnosti Oracle na poskytovanie služieb technickej podpory pre programy a hardvér uvedené vyššie v časti Detaily ponuky. Akékoľvek používanie týchto programov alebo hardvéru, ktoré v sebe zahŕňa nárok na nové verzie ako aj médiá poskytnuté alebo sprístupnené spoločnosťou Oracle v rámci služieb technickej podpory, je predmetom udelených práv k programom alebo hardvéru v poradí, v akom boli tieto programy alebo hardvér nadobudnuté.
- Ak nemáte so spoločnosťou Oracle alebo partnerským dodávateľom spoločnosti Oracle uzavretú žiadnu zmluvu na poskytovanie služieb technickej podpory, súhlasíte, že poskytovanie služieb technickej podpory objednaných na základe tohto objednávkového dokumentu a Vaše práva na využívanie nových verzii, ako aj médií poskytnutých alebo sprístupnených spoločnosťou Oracle v rámci služieb technickej podpory sa riadia podmienkami Oracle Master Agreement V101614, ktorú nájdete na webovej lokalite <https://www.oracle.com/corporate/contracts/oma-services/index.html>. V takom prípade sa ešte pred vyplnením tohto objednávkového dokumentu musíte oboznámiť so rámci služieb technickej podpory sa riadia podmienkami Oracle Master Agreement V101614.

Súčasťou tohto objednávkového dokumentu je zmluva, na ktorú sa odkazuje. V prípade rozporov medzi podmienkami uvedenými v tomto objednávkovom dokumente a zmluvou je nadradený tento objednávkový dokument.

DETAILY SPRACOVANIA OBJEDNÁVKY

Spoločnosť Oracle spracuje Vašu objednávku po jej akceptovaní. Vaša objednávka sa považuje za odoslanú vo chvíli, keď spoločnosti Oracle poskytnete údaje o platbe (napr. nákupnú objednávku, šek, potvrdenie o platbe kreditnou kartou alebo potvrdenie o zaplatení objednávky, ako je uvedené nižšie) alebo platne uzatvorenú zmluvu Oracle Financing. Po odoslaní objednávky už nie je možné jej zrušenie ani vrátenie zaplatenej sumy okrem podmienok uvedených v zmluve.

Poplatky technickej podpory su fakturovane cele vopred. Splatnosť všetkých poplatkov pre spoločnosť Oracle je SK-30 NET od dátumu vystavenia faktúry.

Spoločnosť Oracle Vám vystaví faktúru, len čo dostane Vašu nákupnú objednávku alebo potvrdenie o objednaní služieb akceptovateľné pre spoločnosť Oracle. Súhlasíte so zaplatením dane z predaja, DPH a iných podobných daní vyplývajúcich z príslušných zákonov, s výnimkou daní z príjmu spoločnosti Oracle.

Nákupná objednávka

Ak Vaša spoločnosť akceptuje obnovenie Služieb technickej podpory formou nákupnej objednávky, Vaša objednávka musí byť v needitovateľnom formáte (napríklad PDF) a obsahovať aj nasledujúce náležitosti:

- Číslo služieb podpory: 1647653
- Cena spolu: EUR 211,38 (bez DPH)
- Lokálna daň, ak sa uplatňuje

Vystavením nákupnej objednávky spoločnosť Fond ochrany vkladov súhlasí a berie na vedomie, že podmienky uvedené v tomto objednávkovom dokumente a podmienky zmluvy sú nadradené podmienkam uvedeným v nákupnej objednávke alebo podmienkam stanoveným v akejkoľvek inej dohode, ktorej Oracle nie je zmluvnou stranou a tieto sa nebudú vzťahovať ani na služby technickej podpory objednané na základe tohto objednávkového dokumentu.

Nákupnú objednávku zašlite spoločnosti Oracle e-mailom alebo faxom v súlade s informáciami uvedenými nižšie v časti Kontaktné údaje.

Potvrdenie zákazníka o objednaní služieb

Ak služby technickej podpory v tomto objednávkovom dokumente nie je možné objednať a zaplatiť na základe nákupnej objednávky, šekom či kreditnou kartou, vyplňte toto potvrdenie o platbe a odošlite ho spoločnosti Oracle v súlade s informáciami uvedenými nižšie v časti Kontaktné údaje. Označte pritom vyjadrenie, ktoré najviac vystihuje Vašu situáciu.

Fond ochrany vkladov nevystavuje nákupné objednávky.

Fond ochrany vkladov nevyžaduje nákupné objednávky na objednanie tu uvedených služieb.

Fond ochrany vkladov potvrdzuje, že vyššie uvedené údaje sú správne a v súlade s obchodnými pravidlami spoločnosti Fond ochrany vkladov platnými pri prijatí tohto objednávkového dokumentu, vrátane prijatia potrebného súhlasu na úhradu poplatkov za túto objednávku. Vydaním tohto potvrdenia spoločnosť Fond ochrany vkladov súhlasí, že pre služby technickej podpory objednané v tomto objednávkovom dokumente sa budú uplatňovať podmienky uvedené v tomto objednávkovom dokumente a príslušnej zmluve. Iné podmienky, priložené k objednávke, sa uplatňovať nebudú.

Podpisom nižšie sa spoločnosť Fond ochrany vkladov zaväzuje uhradiť poplatky za služby objednané v súlade s podmienkami uvedenými v tomto objednávkovom dokumente.

Fond ochrany vkladov

Podpis oprávnenej osoby _____

Pozícia

15. 10. 2015

Dátum podpisu

Kontaktné údaje

Nákupnú objednávku alebo potvrdenie zákazníka o objednaní služieb technickej podpory odošlite na túto adresu alebo faxom na číslo:

Attn:

Oracle Support Services

Fax:

800180910

E-mail: